

# Opasraportti

## Suomi toisena ja vieraana kielenä (2014 - 2015)

### Suomi toisena ja vieraana kielenä

Osoite: Suomi toisena ja vieraana kielenä, PL 1000, 90014 Oulun yliopisto

Puhelin: opintoneuvoja 0294 48 3478, opintoasiainsihteri 0294 48 3385 Kaisa Kosola

Sähköposti: Henkilökunnan sähköpostiosoitteet noudattavat muotoa etunimi.sukunimi@oulu.fi

www-sivut: <http://www.oulu.fi/suomitoisenakielenä/>

### Opinto-oikeus

Sivuaine on tarkoitettu äidinkielenään suomea puhuvalle suomen kielen pää- tai sivuaineopiskelijalle. Kaikilta opinnot aloittavilta edellytetään, että suomen kielen perusopinnot (25 op) on suoritettu ennen opiskelun aloittamista.

### Opintoneuvonta

Opintoneuvontaa antaa oppiaineen vastuuhenkilö vastaanottoaikana sekä puhelimitse, sähköpostitse ja Optima-työtilassa verkkoitse.

### Katsaus oppiaineeseen

Suomi toisena ja vieraana kielenä -oppiaineesta on mahdollista suorittaa perusopinnot (25 op) sekä aineopinnot (35 op). Opintokokonaisuus on tarkoitettu niille, jotka ovat kiinnostuneet suomen kielen opettamisesta joko Suomessa toisena kielenä tai ulkomailla vieraana kielenä tai ovat työssään tekemisissä maahanmuuttajien kanssa. Oppiaineessa tutustutaan suomeen vieraan kielen näkökulmasta sekä annetaan valmiuksia käytännön työhön. Opintokokonaisuudessa mm. tarkastellaan oppimateriaaleja ja Suomea monikulttuurisena maana, perehdytään oppijankielen piirteisiin ja kielitaidon arviointiin sekä opetukseen käytännön tilanteissa.

### Sijoittuminen työelämään

Sivuainetta opiskelleet ovat työllistyneet erittäin hyvin suomen ulkomaalaisopetukseen, sillä S2-opetuksen kysyntä on jatkuvasti kasvanut Suomessa, myös Pohjois-Suomessa. Lisäksi suomen kieltä opetetaan ulkomailla noin sadassa yliopistossa. Sivuaine tarjoaa suomen kielen opiskelijalle vaihtoehdon ja lisän äidinkielen ja kirjallisuuden aineenopettajuudelle.

### Oppiainekohtaisia käytännön ohjeita

Opintokokonaisuuden suorittaminen vaatii paljon itsenäistä työskentelyä. Opiskelu sisältää luentoja ja muita kontaktitapaamisia, verkkotyöskentelyä, harjoitelluja sekä kirjatenttejä. Verkkoympäristö toimii opintojen alusta lähtien tärkeänä opiskelu-, raportointi- ja itsereflektioympäristönä. Sen avulla sekä perus- että aineopinnot voi suorittaa myös

etäopintoina. Kaikki opintojaksot ovat ainakin osittain verkossa. Verkkokurssit sijaitsevat www-pohjaisessa Optima-työtilassa, joka toimii myös oppiaineen ensisijaisena viestintäkanavana.

Opintoihin kuuluvan tuutoroinnin ja harjoittelun opiskelija voi tehdä itse hankkimassaan paikassa Suomessa tai ulkomailla esim. kansainvälisen opiskelijavaihdon aikana.

Perus- ja aineopinnot arvostellaan opintojaksojen opintopisteillä painotetun keskiarvon perusteella. Perus- ja aineopinnot koostaa oppiaineen vastuuhenkilö.

Useimpiin perusopintojen opintojaksoihin kuuluu kirjatentti. Tentin voi suorittaa kullekin kurssille erikseen määrättyinä tiedekunnan tenttipäivinä, jotka on ilmoitettu WebOodissa. Kirjatenttinä suoritettavia opintojaksoja varten on ilmoitettava tiedekunnan tenttitilaisuuteen [WebOodi](#)ssa vähintään kymmentä päivää ennen varsinaista tenttipäivää. Myöhästyneitä ilmoittautumisia ei oteta vastaan. Luentomuotoisten opintojaksojen tenttitilaisuuksiin ei tarvitse erikseen ilmoittautua.

Opintoihin ilmoitaudutaan syyslukukauden alussa järjestettävässä tiedotustilaisuudessa, ja kursseille ilmoitaudutaan tarvittaessa Optima-ympäristössä tai muutoin ohjeistetulla tavalla.

### **Opintokokonaisuudet ja niiden osaamistavoitteet**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -oppiaineen perusopinnot suoritettuaan opiskelija osaa käyttää S2-alan peruskäsitteitä ja kertoa, ketkä opiskelevat suomea vieraana kielenä. Hän osaa selittää suomenoppijoille tarjottavan koulutuksen luonteen eri koulutusasteilla. Opiskelija osaa kuvata, miten suomenoppijaa ohjataan niin kielellisten kuin yhteiskunnallistenkin tietojen ja taitojen hankinnassa, ja osaa soveltaa tätä tietoa käytäntöön. Hän tunnistaa kulttuurienvälisen viestinnän eroja ja osaa kuvata Suomea monikulttuurisena yhteiskuntana. Opiskelija pystyy myös kuvaamaan kielitaidon arvioinnin perusteet ja soveltamaan niitä opetuksessaan. Hän osaa etsiä peruskirjallisuutta tutkimus- ja opetustyönsä tueksi ja soveltaa niistä saatua tietoa käytäntöön.

Suomi toisena ja vieraana kielenä -oppiaineen aineopinnot suoritettuaan opiskelija pystyy opettamaan suomea toisena ja vieraana kielenä. Hän osaa tehdä tutkimuksia ja opettaa vieraskielisiä opiskelijoita käyttäen kielen oppimisen ja opetuksen teorioita sekä osaa analysoida ja arvioida opetuksen malleja ja tapoja. Hän osaa käyttää erilaisia opetusmenetelmiä ja osaa kuvata opettavien asioiden opetusjärjestystä. Opiskelija osaa käyttää ja tuottaa S2-opetusmateriaaleja. Hän osaa kuvata oppijankielen luonteenomaisia piirteitä ja kykenee tulkitsemaan, analysoimaan ja soveltamaan S2-alan tutkimustuloksia sekä hyödyntämään niitä omassa tutkimuksessaan ja opetuksessaan.

### **Opintojaksot**

#### **Perusopinnot 25 opintopistettä**

695000P Johdatus S2-oppiaineeseen 5 op

- 01 Johdantoluennot ja tutustumiskäynnit 2 op
- 02 Kirjatentti 3 op

695001P S2-opetus ja suomenoppijan ohjaaminen 5 op

- 01 Tuutorointi ja oppimispäiväkirja 3 op
- 02 Kirjatentti 2 op

695010P Suomalainen monikulttuurisuus ja kulttuuritieto 5 op

- 01 Kirjatentti 1, 2 op
- 02 Kirjatentti 2, 3 op

695003P Suomen yhteiskuntatiedon ja -taidon opettaminen 5 op

695012P Kielitaidon arviointi 5 op

- 01 Arviointi ja raportointi 3 op

- 02 Kirjatentti 2 op

### **Aineopinnot 35 opintopistettä**

695006A Tutkimustietoa suomen kielen oppimisesta 5 op

695013A S2-oppimateriaali 5 op

695014A Opintopiiri ja opetusharjoittelu 15 op

- 01 Opintopiiri 5 op

- 02 Harjoittelu ja opetusportfolio 10 op

695009A Tutkimusseminaari 5 op

*Valinnaiset opintojaksot:*

695015A Oppijankieli ja korpusteknologia opetuksessa 5 op

695016A Muu valinnainen jakso 5 op

## **Tutkintorakenteisiin kuulumattomat opintokokonaisuudet ja -jaksot**

695014A-02: Harjoittelu ja opetusportfolio, 10 op

695000P: Johdatus S2-oppiaineeseen, 5 op

695000P-02: Johdatus S2-oppiaineeseen: Kirjatentti, 3 op

695012P: Kielitaidon arviointi, 5 op

695012P-01: Kielitaidon arviointi: Arviointi ja raportointi, 3 op

695012P-02: Kielitaidon arviointi: Kirjatentti, 2 op

695016A: Muu valinnainen jakso, 5 op

695014A: Opintopiiri ja opetusharjoittelu, 15 op

695014A-01: Opintopiiri ja opetusharjoittelu: opintopiiri, 5 op

695015A: Oppijankieli ja korpusteknologia opetuksessa, 5 op

695001P: S2-opetus ja suomenoppijan ohjaaminen, 5 op

695001P-02: S2-opetus ja suomenoppijan ohjaaminen: Kirjatentti, 2 op

695013A: S2-oppimateriaali, 5 op

695010P: Suomalainen monikulttuurisuus ja kulttuuritieto, 5 op

695010P-01: Suomalainen monikulttuurisuus ja kulttuuritieto: Kirjatentti 1, 2 op

695010P-02: Suomalainen monikulttuurisuus ja kulttuuritieto: Kirjatentti 2, 3 op

695003P: Suomen yhteiskuntatiedon ja -taidon opettaminen, 5 op

695009A: Tutkimusseminaari, 5 op

695006A: Tutkimustietoa suomen kielen oppimisesta, 5 op

## **Opintojaksosten kuvaukset**

## Tutkintorakenteisiin kuulumattomien opintokokonaisuuksien ja -jaksojen kuvaukset

### 695014A-02: Harjoittelu ja opetusportfolio, 10 op

**Voimassaolo:** 01.08.2009 - 31.07.2015

**Opiskelumuoto:** Aineopinnot

**Laji:** Oj-osa

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

10 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

2. ja 3. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kehittää ja suunnitella S2-opetusta eritasoisille oppijaryhmille ja kerätä relevanttia tutkimusaineistoa.

**Sisältö:**

S2-opetuksen opetussuunnitelmat, -menetelmät, erilaiset oppimisympäristöt, oppimisstrategiat, oppimisvaikeudet ja eettiset kysymykset.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Opetusharjoittelu ja opetusportfolio (270 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

S2-perusopinnot

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Oppimiseen ja opettamiseen liittyvä tutkimuskirjallisuus

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava opetusportfolio

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

Opetusharjoittelu (20 tuntia seuraamista ja 10 tuntia omaa opetusta)

### 695000P: Johdatus S2-oppiaineeseen, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2005 -

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. ja 2. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa käyttää suomi toisena ja vieraana kielenä -alan peruskäsitteitä. Hän osaa selittää, ketkä suomea opiskelevat ja mitkä ovat opetuksen tavoitteet ja osaa tehdä kuvauksen suomen kielen opetuksesta eri opetusasteilla.

**Sisältö:**

Johdatus suomi toisena ja vieraana kielenä -opetukseen ja -oppimiseen.

**Järjestämistapa:**

Monimuoto-opetus

**Toteutustavat:**

Luento-opetus (12 t), tutustumiskäynnit ja oppimispäiväkirja (40 t), loppuseminaari (2 t), kirjatentti (81 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

Edellyttää suomen kielen perusopinnojen suorittamista

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

Suoritetaan ennen muita sivuaineen opintojaksoja.

**Oppimateriaali:**

Artikkelikokoelma, joka on Optimassa sähköisenä ja saatavana vastuuhenkilöltä

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Oppimispäiväkirja ja kirjatentti, jotka arvioidaan.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

**695000P-02: Johdatus S2-oppiaineeseen: Kirjatentti, 3 op**

**Voimassaolo:** 01.08.2005 - 31.07.2015

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Oj-osa

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

3 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. ja 2. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa käyttää suomi toisena ja vieraana kielenä -alan peruskäsitteitä. Hän osaa selittää, ketkä suomea opiskelevat ja mitkä ovat opetuksen tavoitteet ja osaa tehdä kuvauksen suomen kielen opetuksesta eri opetusasteilla.

**Sisältö:**

Johdatus suomi toisena ja vieraana kielenä -opetukseen ja -oppimiseen.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Kirjatentti (81 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

Edellyttää suomen kielen perusopinnot suorittamista

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

Suoritetaan ennen muita sivuaineen opintojaksoja

**Oppimateriaali:**

Artikkelikokoelma, joka on Optimassa sähköisenä ja saatavana vastuuhenkilöltä

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava kirjatentti

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0-5

**Vastuuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695012P: Kielitaidon arviointi, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2009 -

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Leikkaavuudet:**

ay695012P Kielitaidon arviointi (AVOIN YO) 5.0 op

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

3. ja 4. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa tehdä kielitestin, soveltaa kielitaidon arvioinnin periaatteita ja käyttää suomalaisia ja yleiseurooppalaisia arvioinnin taitotasojia kielitaidon arvioinnissa.

**Sisältö:**

Kielitaidon arviointi ja kielitaidon taitotasot.

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus, arvioinnin tekeminen parityönä ja kirjatentti

**Toteutustavat:**

Kielitaidon testaus parityönä, arviointi, reflektioiva ja seminaari sekä kirjatentti

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Mirja Tarnanen (2002): Arvioija valokeilassa. Suomi toisena kielenä -kirjoittamisen arviointia, sivut 48-132. Ari Huhta (1993): Suullisen kielitaidon arviointi. Teoksessa Sauli Takala (toim.): Suullinen kielitaito ja sen arviointi, sivut 143-225. Mirja Tarnanen, Ari Huhta & Kalevi Pohjola (2007): Mitä on osaaminen? Kielitaidon arviointi vastaajana. Teoksessa Minna-Riitta Luukka & Sari Pöyhönen (toim.): Kohti tulevaisuuden kielikoulutusta. Kielikoulutuspoliittisen projektin loppuraportti, sivut 381-412. Opetushallitus (2002): Yleisten kielitutkintojen perusteet, sivut 1-28. Eurooppalainen viitekehys. Kielten oppimisen, opettamisen ja arvioinnin yhteinen eurooppalainen viitekehys, Council of Europe (2003): luku 3 (sivut 44-72) ja luku 9 (sivut 242-267). Osa materiaalista saatavana Optimasta.

Kurssikirjojen saatavuuden voi tarkistaa [tästä linkistä](#)

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Refleктоiva raportti (3 op) ja kirjatentti (2 op), jotka arvioidaan.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

**695012P-01: Kielitaidon arviointi: Arviointi ja raportointi, 3 op**

**Voimassaolo:** 01.08.2009 - 31.07.2015

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Oj-osa

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Leikkaavuudet:**

ay695012P Kielitaidon arviointi (AVOIN YO) 5.0 op

**Laajuus:**

3 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

4. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa tehdä kielitestin, soveltaa kielitaidon arvioinnin periaatteita ja käyttää suomalaisia ja yleiseurooppalaisia arvioinnin taitotasojä kielitaidon arvioinnissa.

**Sisältö:**

Kielitaidon arviointi ja kielitaidon taitotasot.

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus ja arvioinnin tekeminen parityönä

**Toteutustavat:**

Kielitaidon testaus, arviointi, refleктоiva raportointi (77 t) ja seminaari (4 t).

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Kurssin tenttimateriaali ja oheismateriaali

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Refleктоiva raportti, joka arvioidaan

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

**695012P-02: Kielitaidon arviointi: Kirjatentti, 2 op**

**Voimassaolo:** 01.08.2009 - 31.07.2015

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Oj-osa

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Leikkaavuudet:**

ay695012P Kielitaidon arviointi (AVOIN YO) 5.0 op

**Laajuus:**

2 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

3. ja 4. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opiskelija osaa tehdä kielitestin, soveltaa kielitaidon arvioinnin periaatteita ja käyttää suomalaisia ja yleiseurooppalaisia arvioinnin taitotasojä kielitaidon arvioinnissa.

**Sisältö:**

Kielitaidon arviointi ja kielitaidon taitotasot.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Kirjatentti

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Mirja Tarnanen (2002): Arvioija valokeilassa. Suomi toisena kielenä -kirjoittamisen arviointia, sivut 48-132. Ari Huhta (1993): Suullisen kielitaidon arviointi. Teoksessa Sauli Takala (toim.): Suullinen kielitaito ja sen arviointi, sivut 143-225. Mirja Tarnanen, Ari Huhta & Kalevi Pohjola (2007): Mitä on osaaminen? Kielitaidon arviointi vastaajana. Teoksessa Minna-Riitta Luukka & Sari Pöyhönen (toim.): Kohti tulevaisuuden kielikoulutusta. Kielikoulutuspoliittisen projektin loppuraportti, sivut 381-412. Opetushallitus (2002): Yleisten kielitutkintojen perusteet, sivut 1-28. Eurooppalainen viitekehys. Kielten oppimisen, opettamisen ja arvioinnin yhteinen eurooppalainen viitekehys, Council of Europe (2003): luku 3 (sivut 44-72) ja luku 9 (sivut 242-267). Osa materiaalista saatavana Optimasta.

Kurssikirjojen saatavuuden voi tarkistaa [tästä linkistä](#)

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava kirjatentti

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695016A: Muu valinnainen jakso, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2009 -

**Opiskelumuoto:** Aineopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna



**Opintokohteen kielet:** suomi**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

Vapaa

**Osaamistavoitteet:**

Valinnaisten opintojaksojen avulla opiskelija laajentaa tietämystään alasta ja pystyy soveltamaan tätä tietoa opetuksessaan ja tutkimuksessaan. Opintojaksossa voi perehtyä esimerkiksi itseä kiinnostavaan teoriaan tai metodologiaan ja oppia soveltamaan tätä tietämystä omaan opetukseen ja tutkimukseen. Jakson avulla voi kehittää omaa erityisosaamista ja käyttää hankittua tietoa opetuksessa ja tutkimuksessa.

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus tai itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Vierailevien luennoitsijoiden kurssit, kirjallisuusreferaatit tai muut valinnaiset suoritustavat.

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

-

**Yhteydet muihin opintoihin:**

-

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Vierailevien luennoitsijoiden kurssit, kirjallisuusreferaatit tai muut valinnaiset suoritustavat. Jakso voi koostua yhdestä tai useammasta suorituksesta.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5 tai hyväksytty/hylätty

**Vastuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

**695014A: Opintopiiri ja opetusharjoittelu, 15 op****Voimassaolo:** 01.08.2009 -**Opiskelumuoto:** Aineopinnot**Laji:** Opintojakso**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna**Opintokohteen kielet:** suomi**Laajuus:**

15 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1.–3. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kehittää ja suunnitella S2-opetusta eritasoisille oppijaryhmille.

**Sisältö:**

S2-opetuksen opetussuunnitelmat, -menetelmät, erilaiset oppimisympäristöt, oppimisstrategiat, oppimisvaikeudet ja eettiset kysymykset.

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus, itseopiskelu ja harjoittelu

**Toteutustavat:**

Opintopiiri (seminaarikokoontumiset 12 t, tutkielma 123 t) sekä opetusharjoittelu (20 tuntia seuraamista ja 10 tuntia omaa opetusta, mikä sisältää tuntisuunnitelmat ja opetusportfolion kirjoittamisen, opetusharjoittelu yhteensä 270 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

S2-perusopinnot

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Oppimiseen ja opettamiseen liittyvä tutkimuskirjallisuus

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Opintopiirin tutkielma ja opetusharjoittelun portfolio, jotka arvioidaan.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

Opetusharjoittelu (20 tuntia seuraamista ja 10 tuntia omaa opetusta)

## 695014A-01: Opintopiiri ja opetusharjoittelu: opintopiiri, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2009 - 31.07.2015

**Opiskelumuoto:** Aineopinnot

**Laji:** Oj-osa

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kehittää ja suunnitella S2-opetusta eritasoisille oppijaryhmille ja kerätä relevanttia tutkimusaineistoa.

**Sisältö:**

S2-opetuksen opetussuunnitelmat, -menetelmät, erilaiset oppimisympäristöt, oppimisstrategiat, oppimisvaikeudet ja eettiset kysymykset.

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus

**Toteutustavat:**

Opintopiiri (seminaarikokoontumiset 12 t, tutkielma 123 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

S2-perusopinnot

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Oppimiseen ja opettamiseen liittyvä tutkimuskirjallisuus.

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava tutkielma

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

yliopistonlehtori  
**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695015A: Oppijankieli ja korpusteknologia opetuksessa, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2009 -

**Opiskelumuoto:** Aineopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

Suomi, kirjatentissä myös vieraskielistä materiaalia.

**Ajoitus:**

4. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kuvata oppijankielen luonteenomaisia piirteitä. Hän pystyy arvioimaan, miten kielenoppijan kieli poikkeaa natiivikielestä ja käyttämään tietoa hyväksi opetuksessaan. Opiskelija osaa myös analysoida sähköisiä kieliaineistoja.

**Sisältö:**

Oppijankielen ominaisuudet ja sähköisten aineistojen käyttö tutkimuksessa ja opetuksessa

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus, ryhmätyöskentely

**Toteutustavat:**

Luennot (12 t), harjoitukset (14 t), loppuseminaari (4 t) ja harjoitustyö (105 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

S2-perusopinnot

**Yhteydet muihin opintoihin:**

Kontaktiopetuksen sijaan voi suorittaa kirjatentin tai jakson 695016A Muu valinnainen jakso.

**Oppimateriaali:**

Luento- ja verkkomateriaali. Kirjatentin materiaali on kerrottu Optima-ympäristön S2-työtilassa.

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Harjoitusraportin tai kirjatentin arviointi.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695001P: S2-opetus ja suomenoppijan ohjaaminen, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2005 -

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1.-4. periodi (kirjatentti 1. ja 2. periodi, tuutorointi 2.-4. periodi).

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa soveltaa suomen kielen opiskeluissa hankittua tietoa suomenoppijan ohjaamisessa. Hän tutustuu alan oppimateriaaleihin ja pystyy kuvaamaan kielenoppimisen prosesseja.

**Sisältö:**

Kielenoppiminen ja oppijan tuutorointi.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu, tuutoroinnin järjestäminen, kirjatentti

**Toteutustavat:**

Tuutorointi ja oppimispäiväkirja (81 t) ja kirjatentti (54 t).

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen ennen tuutorointia

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Leila White (1997 tai uudempi): Suomen kielioppia ulkomaalaisille. Finn Lectura. (326 s)

Kurssikirjojen saatavuuden voi tarkistaa [tästä linkistä](#)**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Oppimispäiväkirja ja kirjatentti, jotka arvioidaan.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

**695001P-02: S2-opetus ja suomenoppijan ohjaaminen:Kirjatentti, 2 op**

Voimassaolo: 01.08.2005 - 31.07.2015

Opiskelumuoto: Perusopinnot

Laji: Oj-osa

Vastuuyksikkö: Humanistinen tiedekunta

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opettajat: Brunni, Sisko Leena Johanna

Opintokohteen kielet: suomi

**Laajuus:**

2 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1.–3. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa soveltaa suomen kielen opiskeluissa hankittua tietoa suomenoppijan ohjaamisessa.

**Sisältö:**

Suomen kielioppi kielenoppijan näkökulmasta.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Kirjatentti (54 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen ennen tuutorointia

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Leila White (1997 tai uudempi): Suomen kielioppia ulkomaalaisille. Finn Lectura. (326 s)

Kurssikirjojen saatavuuden voi tarkistaa [tästä linkistä](#)

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava kirjatentti

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0-5

**Vastuuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695013A: S2-oppimateriaali, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2009 -

**Opiskelumuoto:** Aineopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kuvata opetuksessa käytettävää oppikirja- ja sähköistä materiaalia. Lisäksi hän osaa kuvata asioiden opetusjärjestyksen ja osaa tuottaa ja arvioida oppimateriaalia.

**Sisältö:**

Oppimateriaalit ja niiden tuottaminen ja arviointi.

**Järjestämistapa:**

Verkko-opetus

**Toteutustavat:**

Verkkotyöskentely, raportti ja oman materiaalin tuottaminen (131 t) ja seminaari (4 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat.

**Esitietovaatimukset:**

S2-perusopinnot

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Verkkomateriaali.

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Tuotettu oppimateriaali ja raportti, jotka arvioidaan

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695010P: Suomalainen monikulttuurisuus ja kulttuuritieto, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2007 -

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. ja 2. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kuvata Suomea monikulttuurisena yhteiskuntana ja pystyy kertomaan monikulttuurisuuteen liittyvistä peruskäsitteistä. Hän tunnistaa kulttuurienvälisen viestinnän eroja ja pystyy soveltamaan hankkimaansa tietoa opetustilanteissa.

**Sisältö:**

Suomalaisen yhteiskunnan monikulttuurisuus ja kulttuurienväläinen viestintä.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Kirjatentit (135 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen

**Yhteydet muihin opintoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

*Kirjatentti 1:*

- Suomalainen vieraskirja. Kuinka käsitellä monikulttuurisuutta (toim. Anna Rastas, Laura Huttunen & Olli Löytty, 2005). Vastapaino. (235 s.)

*Kirjatentti 2:*

- Moniääninen Suomi: kieli, kulttuuri ja identiteetti (toim. Sirkka Laihiala-Kankainen, Sari Pietikäinen & Hannele Dufva, 2002). Jyväskylän yliopiston soveltavan kielentutkimuksen keskus. (262 s.)

- Me ja muut. Kulttuurienväläinen viestintä (toim. Liisa Salo-Lee, Raija Malmberg & Raimo Halinoja, 1998). 2. painos. YLE-opetuspalvelut. (160 s.)

Kurssikirjojen saatavuuden voi tarkistaa [tästä linkistä](#)

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitavat kirjatentit 1 ja 2

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Tuntiopettaja

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695010P-01: Suomalainen monikulttuurisuus ja kulttuuritieto: Kirjatentti 1, 2 op

**Voimassaolo:** 01.08.2007 - 31.07.2015

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Oj-osa

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

2 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. ja 2. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kuvata Suomea monikulttuurisena yhteiskuntana ja pystyy kertomaan monikulttuurisuuteen liittyvistä peruskäsitteistä. Hän tunnistaa kulttuurienvälisen viestinnän eroja ja pystyy soveltamaan hankkimaansa tietoa opetustilanteissa.

**Sisältö:**

Suomalaisen yhteiskunnan monikulttuurisuus ja kulttuurienväläinen viestintä.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Kirjatentti (54 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen.

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

Suomalainen vieraskirja. Kuinka käsitellä monikulttuurisuutta (toim. Anna Rastas, Laura Huttunen & Olli Löytty, 2005). Vastapaino. (235 s.)

Kurssikirjojen saatavuuden voi tarkistaa [tästä linkistä](#)

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava kirjatentti.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Tuntiopettaja

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695010P-02: Suomalainen monikulttuurisuus ja kulttuuritieto: Kirjatentti 2, 3 op

**Voimassaolo:** 01.08.2007 - 31.07.2015

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Oj-osa

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

3 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. ja 2. periodi

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa kuvata Suomea monikulttuurisena yhteiskuntana ja pystyy kertomaan monikulttuurisuuteen liittyvistä peruskäsitteistä. Hän tunnistaa kulttuurienvälisen viestinnän eroja ja pystyy soveltamaan hankkimaansa tietoa opetustilanteissa.

**Sisältö:**

Suomalaisen yhteiskunnan monikulttuurisuus ja kulttuurienvälinen viestintä.

**Järjestämistapa:**

Itseopiskelu

**Toteutustavat:**

Kirjatentti (81 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

Johdatus S2-oppiaineeseen

**Oppimateriaali:**

Moniääninen Suomi 2002: Moniääninen Suomi: kieli, kulttuuri ja identiteetti (toim. Sirkka Laihiala-Kankainen, Sari Pietikäinen ja Hannele Dufva). Jyväskylän yliopiston soveltavan kielentutkimuksen keskus. (262 s.); Me ja muut 1998: Me ja muut. Kulttuurienvälinen viestintä (toim. Liisa Salo-Lee, Raija Malmberg ja Raimo Halinoja). 2. painos. YLE-opetuspalvelut, Helsinki. (160 s.)

Kurssikirjojen saatavuuden voi tarkistaa [tästä linkistä](#)

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava kirjatentti.

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Tuntiopettaja

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695003P: Suomen yhteiskuntatiedon ja -taidon opettaminen, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2005 -

**Opiskelumuoto:** Perusopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

3. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija tunnistaa, millaisia yhteiskuntatietoja ja -taitoja maahanmuuttaja tarvitsee suomalaisessa yhteiskunnassa selviytyänsä, ja pystyy opettamaan näitä asioita selkokielen avulla maahanmuuttajille.

**Sisältö:**

Suomalaisessa yhteiskunnassa toimiminen ja selkokieli

**Järjestämistapa:**

Verkko-opetus tai muu erikseen ilmoitettu järjestämistapa

**Toteutustavat:**

Itseopiskelu ja verkkotyöskentely (135 t)

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

Kurssi Johdatus S2-oppiaineeseen

**Yhteydet muihin opintokokosiin:**

-

**Oppimateriaali:**

Verkkomateriaali.

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Harjoitukset, selkokielinen verkkoesitys ja toimintaohje sekä opponointi, jotka arvioidaan



Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

Tuntiopettaja

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695009A: Tutkimusseminaari, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2005 -

**Opiskelumuoto:** Aineopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

4. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa analysoida, järjestää ja tulkita oppimiseen, opettamiseen tai arviointiin liittyvää aineistoa, soveltaa alan tutkimusmenetelmiä ja laatia tieteellisen seminaarityön.

**Sisältö:**

Tutkielman suunnittelu ja kirjoittaminen

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus

**Toteutustavat:**

Seminaarit.

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

S2-perusopinnot.

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

-

**Oppimateriaali:**

S2-alaan liittyvä tutkimuskirjallisuus

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Arvioitava seminaarityö

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-

## 695006A: Tutkimustietoa suomen kielen oppimisesta, 5 op

**Voimassaolo:** 01.08.2005 -

**Opiskelumuoto:** Aineopinnot

**Laji:** Opintojakso

**Vastuuyksikkö:** Humanistinen tiedekunta

**Arvostelu:** 1 - 5, hyv, hyl

**Opettajat:** Brunni, Sisko Leena Johanna

**Opintokohteen kielet:** suomi

**Laajuus:**

5 op

**Opetuskieli:**

suomi

**Ajoitus:**

1. periodi.

**Osaamistavoitteet:**

Opintojakson suoritettuaan opiskelija osaa nimetä alan keskeisiä teorioita ja tutkimustraditiota ja pystyy soveltamaan niitä tutkimukseen.

**Sisältö:**

S2-tutkimuksen keskeiset teoriat ja menetelmät.

**Järjestämistapa:**

Kontaktiopetus

**Toteutustavat:**

Luennot (6 t), seminaarit (15 t) ja itseopiskelu

**Kohderyhmä:**

Suomi toisena ja vieraana kielenä -sivuaineopiskelijat

**Esitietovaatimukset:**

S2-perusopinnot

**Yhteydet muihin opintojaksoihin:**

Suoritetaan ennen tutkimusseminaaria

**Oppimateriaali:**

S2-alan tutkimuskirjallisuus

**Suoritustavat ja arviointikriteerit:**

Kirjallisuuskatsaus ja tutkimussuunnitelma, jotka arvioidaan

Lue lisää [opintosuoritusten arvostelusta](#) yliopiston verkkosivulta.

**Arviointiasteikko:**

0–5

**Vastuuhenkilö:**

yliopistonlehtori

**Työelämäyhteistyö:**

-